

BVGer A-5490/2018 vom 11. Dezember 2018

Bundesverwaltungsgericht, 2018-12-11, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_A-5490_2018

FR: TAF A-5490/2018 du 11 décembre 2018

IT: TAF A-5490/2018 del 11 dicembre 2018

Regeste

Verfahrenskosten

Erwägungen

E. 1

dass A._____ mit Schreiben vom 9. Juli 2015 die Billag AG um Rückerstattung der von ihm «ab Ende Januar 2007 [im Zusammenhang mit Radio- und Fernsehempfangsgebühren] bezahlten Mehrwertsteuer» von Fr. 45.35 und um «die Bezahlung der aufgelaufenen Zinsen» ersuchte; dass die Billag AG mit Verfügung vom 30. Oktober 2015 das Begehren A._____s um Rückerstattung der bezahlten Mehrwertsteuerbeträge abwies; dass das Bundesverwaltungsgericht eine gegen diese Verfügung erhobene Sprungbeschwerde A._____s (nachfolgend: Beschwerdeführer) mit Urteil A-7678/2015 vom 25. Januar 2017 guthiess, die Verfügung aufhob und das Bundesamt für Kommunikation (BAKOM) dazu verpflichtete, dem Beschwerdeführer den unter dem Titel «Mehrwertsteuer» bezahlten Betrag von Fr. 45.35 zuzüglich Zins im Sinne der Erwägungen zurückzuerstatten; dass das Bundesverwaltungsgericht dabei keine Verfahrenskosten erhob und keine Parteientschädigungen zusprach; dass das Eidgenössische Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation (UVEK) das erwähnte Urteil mit Beschwerde in öffentlich-rechtlichen Angelegenheiten vom 24. Februar 2017 beim Bundesgericht angefochten hat; dass das Bundesgericht diese Beschwerde mit dem zur Publikation vorgesehenen Urteil 2C_240/2017 vom 18. September 2018 teilweise guthiess; dass es dabei den Entscheid des Bundesverwaltungsgerichts vom 25. Januar 2017 hinsichtlich der Zeitspanne bis und mit dem 31. Dezember 2009 aufhob, und zwar mit der Begründung, der im Streit liegende Rückerstattungsanspruch des Beschwerdeführers sei diesbezüglich bereits verjährt; dass das Bundesgericht ferner das BAKOM dazu verpflichtete, dem Beschwerdeführer die von ihm «seit dem 1. Januar 2010 entrichteten Mehrwertsteuern zu erstatten» (Dispositiv-Ziff. 1 des Urteils); dass das Bundesgericht mit dem genannten Urteil zudem die Sache zur Neuverlegung der Kosten- und Entschädigungsfolgen des vorangegangenen Verfahrens an das Bundesverwaltungsgericht zurückwies (Dispositiv-Ziff. 4 des Urteils); dass der Beschwerdeführer mit unaufgefordert eingereicherter Eingabe vom 1. Oktober 2018 beim Bundesverwaltungsgericht geltend macht, das Bundesgericht habe im Urteil vom 18. September 2018 entgegen der Praxis die Verjährung des öffentlich-rechtlichen Rückerstattungsanspruches gegen das Gemeinwesen von Amtes wegen berücksichtigt; dass der Beschwerdeführer verlangt, dieser Umstand sei bei der Neuverlegung der Kosten und Entschädigungen ebenso zu berücksichtigen wie die Tatsache, dass aufgrund der schriftlichen Geltendmachung der Rückerstattungsforderung am 28. November 2011, 3. Januar 2012 und 1. September 2012 möglicherweise ein bislang seitens der Behörden nicht geprüfter Unterbruch oder Stillstand der Verjährung eingetreten

sei; dass das BAKOM mit Schreiben vom 15. Oktober 2018 sinngemäss beantragt, ihm seien keine Kosten aufzuerlegen und es sei dem Beschwerdeführer keine Parteientschädigung zuzusprechen;

E. 2

dass dann, wenn das Bundesgericht eine Beschwerde gutheisst und die Sache an die Vorinstanz zurückweist, die Behörde, an welche die Sache zurückgewiesen wird, an die rechtlichen Erwägungen im Rückweisungsentscheid gebunden ist (Urteile des BVGer A-5097/2016 vom 21. Juni 2017 E. 1.5.2, A-268/2012 vom 22. Oktober 2012 E. 1.2); dass es dem Bundesverwaltungsgericht infolge dieser Bindung an die rechtlichen Erwägungen im Rückweisungsentscheid unter Vorbehalt von allenfalls zulässigen Noven verwehrt ist, der Beurteilung des Rechtsstreits einen anderen als den bisherigen Sachverhalt zugrunde zu legen oder die Sache unter rechtlichen Gesichtspunkten zu prüfen, die im Rückweisungsentscheid ausdrücklich abgelehnt oder überhaupt nicht in Erwägung gezogen wurden (BGE 135 III 334 E. 2; Urteil des BGer 1C_398/2012 vom 27. Mai 2013 E. 1; zum Umfang der Bindungswirkung ausführlich: Alfred Kölz et al., *Verwaltungsverfahren und Verwaltungsrechtspflege des Bundes*, 3. Aufl. 2013, N. 1158);

E. 3

dass sich vorliegend den Ausführungen des Bundesgerichts zu den Kostenfolgen des Verfahrens 2C_240/2017 entnehmen lässt, dass nach Ansicht dieses Gerichts die dem Beschwerdeführer entgegen dem Urteil des Bundesverwaltungsgerichts A-7678/2015 vom 25. Januar 2017 nicht zurückzuerstattenden Beträge in etwa die Hälfte des insgesamt geforderten Rückerstattungsbetrages ausmachen (vgl. E. 4.1 des erwähnten Urteils des Bundesgerichts); dass bei dieser Sachlage der Beschwerdeführer im Verfahren A-7678/2015 aufgrund des bundesgerichtlichen Urteils als zur Hälfte unterliegend zu gelten hat, weshalb ihm die nach Art. 2 Abs. 1 in Verbindung mit Art. 4 des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht (VGKE, SR 173.320.2) auf Fr. 400.- festzusetzenden Kosten des bundesverwaltungsgerichtlichen Verfahrens A-7678/2015 im Umfang von Fr. 200.- aufzuerlegen sind (vgl. Art. 37 des Verwaltungsgerichtsgesetzes vom 17. Juni 2005 [VGG, SR 173.32] in Verbindung mit Art. 63 Abs. 1 des Verwaltungsverfahrensgesetzes vom 20. Dezember 1968 [VwVG, SR 172.021]); dass der Beschwerdeführer auch unter Berücksichtigung der Vorbringen in seiner Eingabe vom 1. Oktober 2018 als zur Hälfte unterliegend zu betrachten ist; dass nämlich die Praxis, wonach die Verjährung öffentlich-rechtlicher Ansprüche von Privaten nur auf Einrede des Staates hin, also nicht von Amtes wegen berücksichtigt wird (vgl. dazu Ulrich Häfelin et al., *Allgemeines Verwaltungsrecht*, 7. Aufl. 2016, N. 775 f.), vom Bundesgericht im erwähnten Urteil ebenso wenig in Betracht gezogen wurde wie die Frage, ob aufgrund von Eingaben des Beschwerdeführers vom 28. November 2011, 3. Januar 2012 und 1. September 2012 die Verjährung des Rückerstattungsanspruches hinsichtlich der vor dem 1. Januar 2010 geleisteten Zahlungen unterbrochen wurde und/oder stillstand; dass es folglich dem Bundesverwaltungsgericht aufgrund der Bindung an die rechtlichen Erwägungen des Bundesgerichts verwehrt ist, die Sache - soweit es um die hier interessierende Anwendung des Unterliegerprinzips geht - unter diesen Gesichtspunkten zu prüfen (vgl. E. 2); dass der vom Beschwerdeführer einbezahlte Kostenvorschuss entsprechend dem Ausgeführten im Umfang von Fr. 200.- für die Bezahlung der Kosten im Verfahren A-7678/2015 zu verwenden ist; dass der Mehrbetrag von Fr. 200.- dem Beschwerdeführer nach Eintritt der

Rechtskraft des vorliegenden Entscheids zurückzuerstatten ist; dass Vorinstanzen sowie beschwerdeführenden und unterliegenden Bundesbehörden nach Art. 63 Abs. 2 VwVG keine Verfahrenskosten aufzuerlegen sind; dass im Verfahren vor dem Bundesverwaltungsgericht Behörden zudem dann keine Verfahrenskosten zu tragen haben, wenn Dritte gegen ihre Verfügungen vorgegangen sind und die Behörden dementsprechend nicht selber als Beschwerdeführer unterliegen (Marcel Maillard, in: Bernhard Waldmann/Philippe Weissenberger [Hrsg.], Praxiskommentar Verwaltungsverfahrensgesetz [VwVG], 2. Aufl. 2016, Art. 63 N. 29, mit Hinweis); dass gemäss dem Dargelegten insoweit, als vorliegend aufgrund des Urteiles des Bundesgerichts vom 18. September 2018 die Billag AG und das BAKOM als unterliegend zu betrachten sind, keine Kosten für das Verfahren A-7678/2015 zu erheben sind (vgl. auch Urteile des BVGer A-3982/2015 vom 4. Januar 2016 E. 8.1, A-6360/2009 vom 22. August 2011 E. 6);

E. 4

dass der Beschwerdeführer im Verfahren A-7678/2015 eine Parteientschädigung verlangt; dass die Beschwerdeinstanz der ganz oder teilweise obsiegenden Partei von Amtes wegen oder auf Begehren eine Entschädigung für ihr erwachsene notwendige und verhältnismässig hohe Kosten zusprechen kann (Art. 64 Abs. 1 VwVG, Art. 7 Abs. 1, 2 und 4 VGKE); dass nicht vertretenen Parteien zwar keine Vertretungskosten, aber allfällige weitere Auslagen zu entschädigen sind, sofern sie nicht verhältnismässig gering sind (Art. 7 Abs. 4 in Verbindung mit Art. 8 Abs. 1 VGKE); dass dem nicht vertretenen Beschwerdeführer zwar im teilweise aufgehobenen Urteil des Bundesverwaltungsgerichts vom 25. Januar 2017 keine Parteientschädigung zugesprochen wurde, weil nach der damaligen Wertung dieses Gerichts keine zu berücksichtigenden Kosten oder Auslagen des Beschwerdeführers entstanden sind; dass aber das Bundesgericht im Rückweisungsentscheid vom 18. September 2018 festgehalten hat, der Beschwerdeführer habe im Laufe der verschiedenen Verfahren betreffend die Mehrwertsteuer im Zusammenhang mit Radio- und Fernsehempfangsgebühren einen Aufwand betreiben müssen, welcher den üblicherweise zur Wahrung persönlicher Interessen anfallenden Aufwand merklich übersteige (Urteil 2C_240/2017 E. 4.2); dass es sich angesichts dieser Wertung des Bundesgerichts rechtfertigt, dem Beschwerdeführer für das Verfahren A-7678/2015, in welchem er aus den vorgenannten Gründen (E. 3) als zur Hälfte obsiegend zu betrachten ist, eine reduzierte Parteientschädigung zuzusprechen; dass diese reduzierte Parteientschädigung mangels Kostennote aufgrund der Akten und nach freiem richterlichem Ermessen auf Fr. 300.- festzusetzen ist; dass sich die Billag AG nicht mit selbständigen Begehren am Verfahren A-7678/2015 beteiligt hat und daher die Leistung einer Parteientschädigung nicht zu ihren Lasten geht (vgl. Art. 64 Abs. 3 VwVG e contrario; Urteil des BVGer A-5141/2011 vom 29. Januar 2013 E. 14.2); dass die dem Beschwerdeführer zuzusprechende reduzierte Parteientschädigung dementsprechend von der Vorinstanz zu entrichten ist; dass die Billag AG und das BAKOM als Bundesbehörden unabhängig vom Verfahrensausgang keinen Anspruch auf eine Parteientschädigung haben (vgl. Art. 7 Abs. 3 VGKE; zur Qualifikation der Billag AG als Bundesbehörde vgl. Urteil des BVGer A-3982/2015 vom 4. Januar 2016 E. 8.1);

E. 5

dass für den vorliegenden Kostenentscheid weder Kosten aufzuerlegen sind noch eine Parteientschädigung zuzusprechen ist (vgl. Art. 6 Bst. b und Art. 7 Abs. 3 VGKE; Urteil des BVGer A-986/2017 vom 7. März 2017). (Das Dispositiv befindet sich auf der nächsten

Seite.)

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.